

Delivery note						
Delivery note number 202607281			Actual despatch date 28.07.2026			
Ship-To Magna PT S.p.a. Plant Modugno Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA Contact person: Haid, Annina Email: annina.haid@MAGNA.com Phone: +49(0)7131/644-5552			Ship-From Halms Hungary Kft. Bánki Donát utca 2. 4002 Debrecen Hungary Contact person: Ferenc Tonhaizer Email: ferenc.tonhaizer@halms.com Phone: +36 70 566 0946			
Delivery information Plate Number: MD 9 BADN Number of packages/pallets: 5 pallets Weight of packages/pallets: 985 kg						
Part number	Description	Qty	Unit	Order number	Origin	Reference
MO184097	MOTOR HOUSING MOTOR	240	PCS	4500723337	HU	

91030674

50/4152202

S.C. ADN LOGISPRINT S.R.L.
RO 33936614; 120/3/2015
NR. AUTO

HALMS HUNGARY KFT
 4002 Debrecen,
 Bánki Donát utca 2.

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 240
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 5
 Conformità alle schede d'imballo: ☒ ☐ NO
 Data controllo: 30.7.20
 Firma

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

30 LUG 2026

**"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"**

AA 3967827

1 Feladó (név, cím, ország) Sender (name, address, country) Absender (Name, Anschrift, Land) HALMS HUNGARY KFT 4002 Debrecen, Bánki Donát utca 2.				NEMZETKÖZI FUVARLEVÉL INTERNATIONAL CONSIGNEMENT INTERNATIONALER FRACHTBRIEF A fuvarozásra eltérő megállapodás esetén is a Nemzetközi Árufuvarozási Egyezmény (CMR) rendelkezései az irányadók. This carriage is subject, notwithstanding any clause to the contrary to the Convention on the Contract for the International Carriage of Goods by Road (CMR). Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag Im Internationalen Strassengüterverkehr (CMR)			
2 Átvevő (név, cím, ország) Consignee (name, address, country) Empfänger (Name, Anschrift, Land) HALMS HUNGARY KFT 4002 Debrecen, Bánki Donát utca 2.				16 Fuvarozó (név, cím, ország) Carrier (name, address, country) Frachtführer (Name, Anschrift, Land) S.C. ADN LOGISPRINT S.R.L. RO 33936614 ; J20/3/2015 NR. AUTO			
3 Az áru kiszolgáltatási helye (helység, ország) Place of delivery of the goods (place, country) Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land) helység / place / Ort Debrecen ország / country / Land HUNGARY				17 További fuvarozók (név, cím, ország) Successive carriers (name, address, country) Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)			
4 Az áru átvételének helye és időpontja (helység, ország, időpont) Place and date of taking over of the goods (place, country, date) Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum) helység / place / Ort Debrecen ország / country / Land HUNGARY időpont / date / Datum 2026.07.20				18 A fuvarozó fenntartásai és bejegyzései Carrier's reservations and observations Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer			
5 Mellékelt okmányok Annexed documents Beigefügte Dokumente 00-607221							
6 Jel és szám Marks and Nos Kennzeichen und Nummern		7 Darabszám Number of packages Anzahl der Packstücke		8 Csomagolás módja Method of packing Art der Verpackung		9 Áru megnevezése Name of the goods Bezeichnung des Gutes	
10 Statisztikai szám Statistical number Statistiknummer		11 Bruttó súly (kg) Gross weight in kg Bruttogewicht in Kg		12 Térfogat (m³) Volume in m³ Umfang in m³			
Osztály Class		Szám Number		Betű Letter		Klasse, Ziffer, Buchstabe ADR	
13 A feladó rendelkezései (Vám- és egyéb hivatalos kezelés) Sender's instructions (Customs and other formalities) Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung)				19 Fizetendő To be paid by Zu zahlen vom			
14 Visszatérítés Reimbursement Rückerstattung				20 Különleges megállapodások Special agreements Besondere Vereinbarungen			
15 Fuvardíj-fizetési rendelkezések Directions as to freight payment Frachtzahlungsanweisungen Bérmentve, freight paid, frei Bérmentesítés nélkül, freight to be paid, unfrei				21 Kiállítás helye, időpontja Established in Ausgefertigt in Debrecen 2026.07.20			
22 Átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers HALMS HUNGARY KFT 4002 Debrecen, Bánki Donát utca 2.				23 Fuvarozó aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the carrier Unterschrift und Stempel des Frachtführers S.C. ADN LOGISPRINT S.R.L. RO 33936614 ; J20/3/2015 NR. AUTO			
24 Az áru átvétele: Kelet Goods received: Date on Gut empfangen: Datum am 2026.07.20				25 Jármű Vehicle Fahrzeug Rendszám Registration number Kennzeichen Raksúly Useful load Nutzlast			
26 Az átvevő aláírása és bélyegzője Signature and stamp of the consignee Unterschrift und Stempel des Empfängers KUEHNE + NAGEL S.R.L. Via dei Ciclamini, 20C 70026 Modugno (BA) 30 LUG 2026 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"							

Veszélyes árukra az esetleges bizonylatokon kívül a rovat utolsó sorába beírni az osztály, a szám és adott esetben a betű.

In case of dangerous goods mention, besides the possible certification on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any.

Bei gefährlichen Gütern ist, ausser der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben, die Klasse, die Ziffer, gegebenenfalls der Buchstabe.

1-15 továbbá 21+22 rovatokat a feladó tölti ki saját felelősségére / To be completed on the sender's own responsibility 1-15 including 21+22 / 1-15 and 21+22 auszufüllen unter der Verantwortung des Absenders